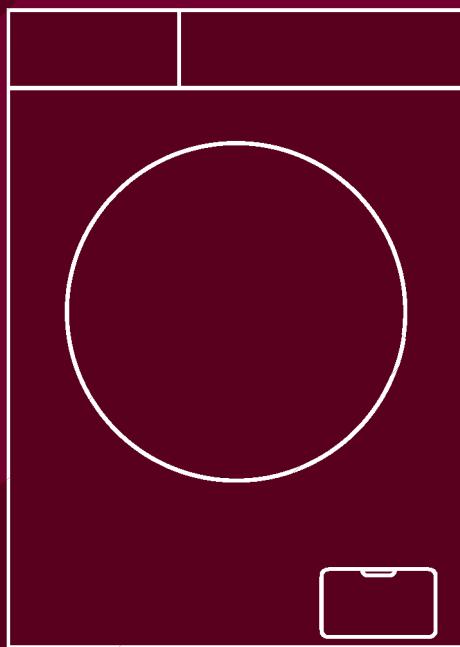




Стиральная машина РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



Перед использованием стиральной машины внимательно прочтите данное руководство и сохраните его для дальнейшего использования.

Это руководство также может быть передано клиенту по электронной почте.

Рисунки в этом руководстве предназначены только для инструкций, они могут отличаться от модели, которую вы покупаете.

Уважаемый покупатель!

Спасибо, что выбрали технику GRESSEL.
Продукция торговой марки GRESSEL –
это высокое качество, надежность и стильный
дизайн. Мы уверены, что вы будете довольны
нашими товарами.

Всю нашу продукцию вы можете найти
на нашем сайте www.gressel.ru. Перед началом
эксплуатации рекомендуем внимательно
ознакомиться с данным руководством.

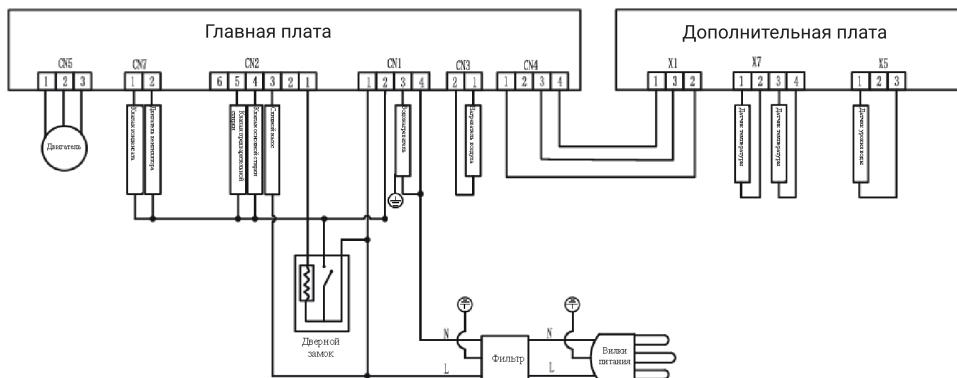
Содержание

Характеристики оборудования	4
Меры предосторожности	6
Важные рекомендации	7
Описание стиральной машины	9
Установка стиральной машины	10
Эксплуатация стиральной машины	11
Техническое обслуживание	17
Поиск и устранение неисправностей	19
Приложение	20
Характеристики изделия	22

Характеристики оборудования

Параметр	Серия инверторного двигателя
Максимальная загрузка для стирки	10,5
Максимальная загрузка для сушки	6,0
Модель	UHS603
Напряжение	220-240В~/50Гц
Номинальная мощность	1900 Вт
Мощность сушки	1350 Вт
Давление воды	0,05–0,8 МПа
Габаритные размеры (Ш*Г*В), мм	595*620*850
Вес-нетто (кг)	70

Принципиальная электрическая схема



Характеристики оборудования

Примечание:

1. Все изображения в руководстве приведены только для справки. Они могут отличаться от фактического внешнего вида машины.
2. Следует ориентироваться на фактические функции и данные.

Меры предосторожности

Предупреждение

Чтобы снизить риск пожара, поражения электрическим током или получения травм при использовании прибора, соблюдайте основные меры предосторожности, в том числе следующие:

- При повреждении шнура питания во избежание опасности его замену выполняет квалифицированные специалисты.
- Необходимо использовать новые комплекты шлангов, поставляемые со стиральной машиной, а старые комплекты шлангов нельзя использовать повторно.

Меры предосторожности

- Прибор не предназначен для использования лицами (в том числе детьми) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, равно как и людьми с недостаточным опытом и знаниями, если они не находятся под контролем или не прошли инструктаж по использованию прибора у лица, ответственного за их безопасность.
- Необходимо обязательно следить за детьми и не позволять им играть с прибором (это предупреждение не для ЕВРОПЕЙСКОГО рынка)
- Этим прибором могут пользоваться дети старше 8 лет и лица со сниженными физическими, сенсорными или умственными способностями или без опыта и знаний при условии их обучения надлежащей эксплуатации прибора или использования ими шкафа под присмотром, а также если они осознают возможные опасности. Не позволять детям играть рядом с прибором. Запрещено использовать прибор детям без присмотра.
- Убедитесь в том, что под основанием машины нет ковра, и что ковер не загораживает вентиляционные отверстия машины.
- Детей младше 3 лет следует держать подальше, если они не находятся под постоянным присмотром.
- Данный прибор предназначен для эксплуатации в домашних условиях.

Меры предосторожности

- Следите за тем, чтобы напряжение и частота сети были такими же, как у стиральной машины.
- В целях безопасности вилка шнуря питания должна быть вставлена в розетку с заземлением.
Внимательно проверьте и убедитесь, что ваша розетка исправна и надежно заземлена.
- Не используйте розетки с номинальным током меньше, чем у стиральной машины.
- Не включайте стиральную машину, если детали утеряны или сломаны.
- Никогда не вынимайте вилку из розетки мокрыми руками.
- Немедленно замените изношенный шнур питания, ослабленные вилки/розетки.
- Отключите стиральную машину от сети перед очисткой или ремонтом.
- Прежде чем открывать дверцу, проверьте, слита ли вода из барабана. Не открывайте дверь, если видна вода.
- Стеклянная дверца может быть очень горячей во время работы. Держите детей и домашних животных подальше от стиральной машины во время ее работы.
- Убедитесь, что водяные и электрические подключения выполняются квалифицированным специалистом в соответствии с инструкциями производителя и местными правилами техники безопасности.

Меры предосторожности

- Перед эксплуатацией этой машины необходимо снять все упаковки и транспортировочные болты. В противном случае стиральная машина может быть серьезно повреждена во время стирки белья.
- Запрещено использовать легковоспламеняющиеся, взрывоопасные или токсичные вещества. Бензин, спирт и т. д. нельзя использовать в качестве моющих средств. Выбирайте только те моющие средства, которые подходят для машинной стирки.
- Будьте осторожны, чтобы не обжечься, пока стиральная машина сливает горячую воду для стирки.
- Никогда не отключайте стиральную машину, потянув за шнур питания. Всегда крепко держите вилку, когда извлекаете ее из розетки.
- Если ваш старый прибор больше не используется, мы рекомендуем снять дверцу и отрезать шнур питания.
- Упаковочные материалы могут быть опасны для детей. Храните все упаковочные материалы (пластиковые пакеты, пенопласт и т. д.) подальше от детей.
- Не взбирайтесь и не садитесь на верхнюю крышку машины.
- Домашние животные и дети могут забраться внутрь машины. Проверяйте машину перед каждой стиркой.
- Не прислоняйтесь к дверце стиральной машины.

Меры предосторожности

- Запрещается устанавливать прибор за запираемой дверью, раздвижной дверью или дверью с петлями на стороне, противоположной петле сушильной машины, таким образом, чтобы было ограничено полное открытие дверцы сушильной машины.
- Не сушите нестиранные вещи в сушильных машинах. Предметы, испачканные такими веществами, как растительное масло, ацетон, спирт, бензин, керосин, пятновыводители, скрипидар, воск и средства для удаления воска, перед сушкой в сушильной машине необходимо постирать в горячей воде с добавлением дополнительного количества моющего средства.
- Не следует сушить в сушильной машине такие предметы, как пенорезина (латексная пена), шапочки для душа, водонепроницаемые текстильные изделия, изделия на резиновой основе, а также одежду или подушки с подушечками из пенорезины.
- Кондиционеры для ткани или аналогичные продукты следует использовать в соответствии с инструкциями к ним.

Важные рекомендации

- Бытовая стиральная машина не предназначена для встраивания.
- Эта стиральная машина предназначена только для использования внутри помещений.
- Убедитесь, что все карманы пусты. Острые и твердые предметы, такие как монеты, броши, гвозди, шурупы, камни и т. д. могут привести к серьезным повреждениям стиральной машины.
- Пожалуйста, не забудьте отключить воду и электричество сразу после стирки одежды.
- Стиральную машину нельзя устанавливать ванных или очень влажных помещениях, а также в помещениях с наличием взрывоопасных или едких газов.
- Перед первой стиркой одежды стиральная машина должна работать в течение одного цикла без одежды внутри.
- Не ремонтируйте и не заменяйте какие-либо детали стиральной машины, если только это не было специально рекомендовано в инструкциях по ремонту для пользователя, и у вас нет знаний и навыков, чтобы это сделать.
- Запрещается стирать ковры и бюстгальтеры со вставками из стальной проволоки.
- Никогда не добавляйте воду вручную во время стирки.

Важные рекомендации

- Перед использованием машины, скопившуюся воду необходимо сначала слить из машины. Аккуратно обращайтесь с машиной. Никогда не держитесь за выступающие части машины во время подъема. Дверь машины нельзя использовать в качестве ручки во время транспортировки.
- К водопроводу холодной воды можно подключать только стиральную машину с одним обратным клапаном. Стиральная машина с двойными входными клапанами может быть подключена как к водопроводу горячей, так и холодной воды.

Предупреждение:

Никогда не останавливайте сушильную машину до окончания цикла сушки, если только все предметы не будут быстро удалены и разложены для рассеивания тепла.

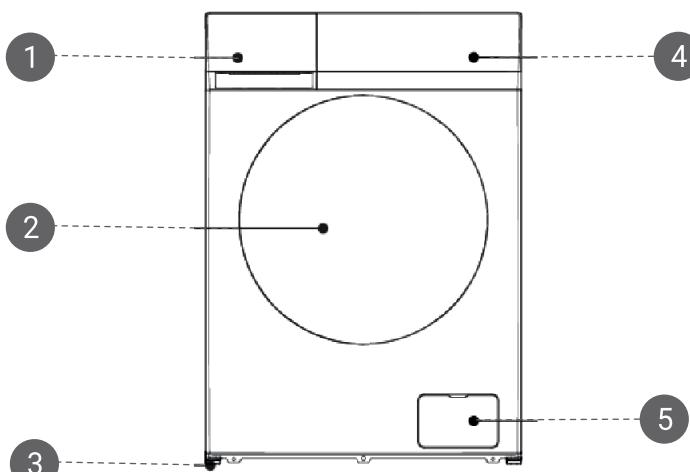
Предупреждение:

Это оборудование не должно быть подключено к питанию через внешний переключатель, например, таймер, или к цепи, которую регулярно включает и отключает энергосистема.

Благодарим за покупку стиральной машины GRESSEL! Стиральная машина GRESSEL – хороший помощник по хозяйству с превосходным качеством и отличной производительностью! Каждая машина прошла комплексную заводскую проверку для обеспечения полного функционирования и оптимального рабочего состояния.

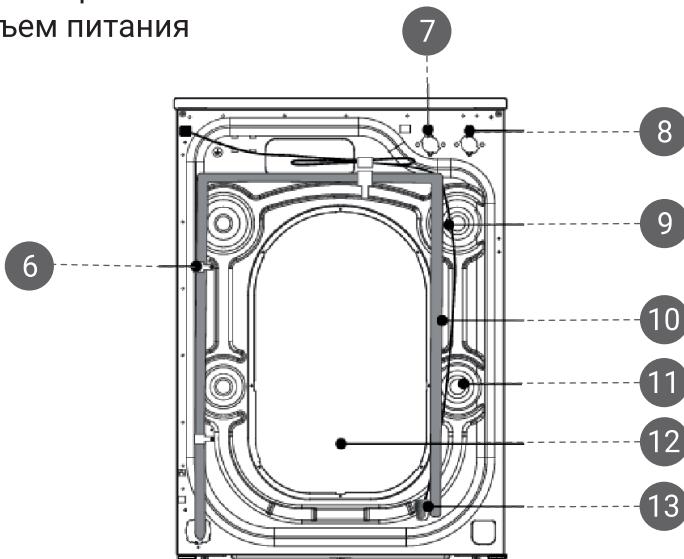
Пожалуйста, внимательно прочтите данное руководство перед использованием машины. Пожалуйста, храните Руководство по эксплуатации должным образом на случай, если оно понадобится в будущем; Все рисунки в данном Руководстве являются структурными схемами, и приобретаемый вами продукт зависит от фактической модели продукта.

- Снимите транспортировочные болты



Описание стиральной машины

1. Ручка лотка
2. Дверцы в сборе
3. Ножка в сборе (4 шт.)
4. Панель управления в сборе
5. Крышка корпуса насоса
6. Хомуты для сливного шланга
7. Впускной клапан (холодная вода)
8. Впускной клапан (горячая вода)
* Клапан для горячей воды есть только у стиральной машины с двумя входами
9. Кабель питания
10. Сливной шланг
11. Транспортировочный болт (4 шт.)
12. Задняя крышка
13. Разъем питания



Примечание

Мы рекомендуем, чтобы вашу новую стиральную машину устанавливал квалифицированный специалист по бытовой технике. Если вы считаете, что у вас есть навыки для установки стиральной машины, пожалуйста, внимательно прочитайте инструкции по установке перед установкой.

Необходимые инструменты

Для установки стиральной машины вам могут понадобиться следующие инструменты:

- Ножницы
- Плоскогубцы
- Стандартная отвертка
- Перчатки
- Гаечный ключ

Распаковка стиральной машины

Распакуйте стиральную машину и проверьте, нет ли повреждений, возникших при транспортировке. Также убедитесь в наличии всех предметов (как показано ниже) в пакете в комплекте. В случае повреждения стиральной машины во время транспортировки, отсутствия или повреждения какого-либо предмета немедленно свяжитесь с местным дилером.

- **Если стиральная машина не имеет двойного входа, у машины нет шланга для подачи горячей воды.**

Установка стиральной машины

RU

Заливной шланг (подключение к источнику холодной воды)	Заливной шланг для горячей воды (подключение к горячему водоснабжению)	Заглушка (4 шт.) (используется для закрытия отверстий под транспортировочные болты)	Скоба крепления сливного шланга (используется для закрепления конца сливного шланга)	Гаечный ключ (1. Используется для регулировки нижней части машины, 2. Снимите транспортировочный болт на задней части машины)
				

Выбор места установки

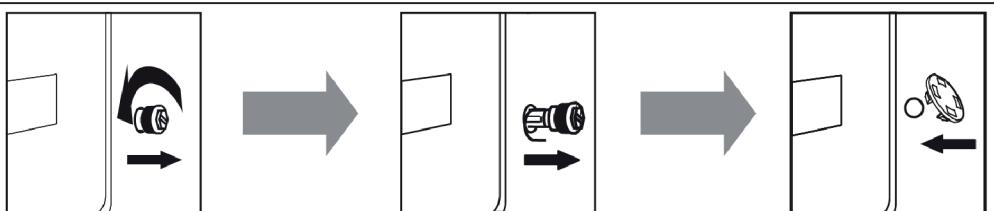
Перед установкой необходимо выбрать место, обладающее следующими характеристиками:

- Твердая, сухая и ровная поверхность (если она не ровная, пожалуйста, выровняйте ее в соответствии со следующим рисунком «Регулируемая ножка»).
- Избегать прямого попадания солнечных лучей.
- Достаточная вентиляция.
- Температура окружающей среды должна быть в пределах 0-40°C.
- Влажность окружающей среды должна быть ниже 95% (при температуре 25°C).
- Держите подальше от источников тепла, таких как уголь или газ. Убедитесь, что стиральная машина не будет стоять на шнуре питания. Не устанавливайте стиральную машину на ковер.

Снимите транспортировочные болты

Перед использованием стиральной машины необходимо снять транспортировочные болты с задней стороны этой машины. Чтобы снять болты, выполните следующие действия:

Сохраните транспортировочные болты надлежащим образом для дальнейшего использования.



1. Ослабьте четыре транспортировочных болта гаечным ключом.

2. Возьмитесь за головку каждого болта и протяните ее через широкую часть отверстия. Повторите эту процедуру для каждого болта.

3. Закройте отверстия прилагающимися пластиковыми заглушками.

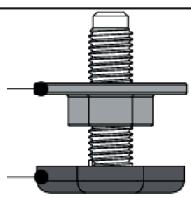
Выравнивание стиральной машины

Устанавливайте или размещайте стиральную машину при температуре окружающей среды не ниже 0°C, но не на открытом воздухе, так как это может привести к повреждению контроллера программирования.

Конструкция ножек

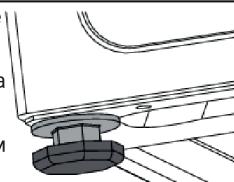
Стопорная гайка

Опорная ножка покрытая резиной



Заводское состояние

- Стопорная гайка в нижней части корпуса
- Опорная ножка рядом со стопорной гайкой

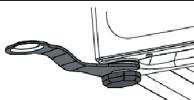


Установка стиральной машины

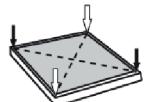
Примечание

Чтобы облегчить установку, заводское состояние ножки может быть не полностью заблокировано, обязательно заблокируйте все четыре ножки перед регулировкой уровня.

1. При размещении машины проверьте, находится ли нижняя ножка в заводском состоянии, если нет, верните нижнюю ножку в заводское состояние: стопорная гайка плотно затянута дне корпуса, а опорная ножка плотно зафиксирована на стопорной гайке:



2. После установки машины нажмите обеими руками по очереди на противоположный угол верхней крышки стиральной машины и встряхните ее вертикально вниз, чтобы проверить, близко ли опорная ножка к полу и не трястется ли машина.



3. Чтобы убедиться, что машина находится в правильном положении, ослабьте стопорную гайку в соответствии с направлением, показанным на схеме, с помощью гаечного ключа на соответствующую высоту, пока опорная ножка не окажется близко к полу, имашина не будет трястись.



4. Наконец, используйте гаечный ключ, чтобы повернуть стопорную гайку обратно на дно корпуса, чтобы заблокировать ее (вы также можете немного зафиксировать опорную ножку вручную, чтобы избежать повторного движения опорной ножки).



Осторожно

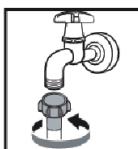
- Машина должна стоять ровно: все четыре опорные ножки должны стоять на полу. Опустите ножки настолько, насколько это возможно, при условии, что машина выровнена.
- Неправильная регулировка уровня может вызвать громкий шум, вибрацию, смещение машины и другие не нормальные явления.

Установка стиральной машины

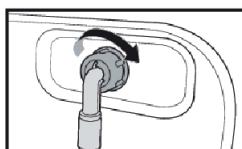
- Вентиляционное отверстие расположено в нижней части машины (предотвращает засорение). Устанавливайте стиральную машину на твердой, гладкой и нескользкой поверхности. Во избежание травм не ставьте стиральную машину на мягкое одеяло или деревянный пол, а также на различные столы и подставки.
Прилагаемый водяной шланг может отличаться в зависимости от модели. Пожалуйста, следуйте инструкциям в соответствии с прилагаемым водяным шлангом.

Подсоедините впускной шланг.

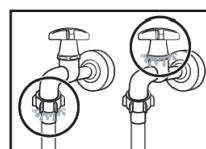
Подключение к водопроводному крану с резьбой



1. Подсоедините водяной шланг к водопроводному крану, а затем поверните соединитель по часовой стрелке, как показано на рисунке.



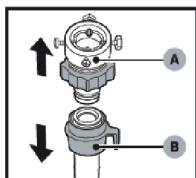
2. Подсоедините другой конец водяного шланга к впускному клапану на задней панели стиральной машины. Поверните шланг по часовой стрелке, чтобы затянуть.



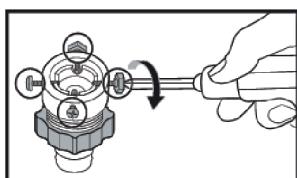
3. Откройте водопроводный кран и проверьте, нет ли утечек в местах соединения. Если есть утечки, повторите шаги, описанные выше.

Подключение к водопроводному крану без резьбы

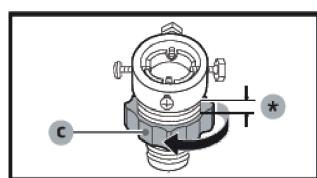
1.



2.

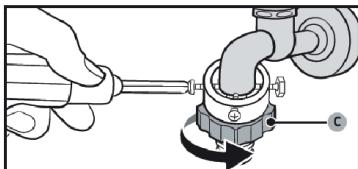


3.

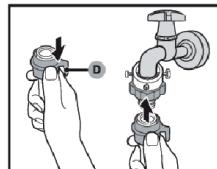


Установка стиральной машины

4-5.



6-7.



1. Снимите переходник (A) с водяного шланга (B).
2. С помощью крестообразной отвертки ослабьте четыре винта на переходнике.
3. Удерживая переходник, поверните часть (С) в направлении стрелки, чтобы ослабить его на 5 мм (*).
4. Вставьте переходник в водопроводный кран и затяните винты, поднимая переходник.
5. Поверните часть (С) в направлении стрелки, чтобы затянуть ее.
6. Потянув вниз часть (D) водяного шланга, подсоедините водяной шланг к переходнику. Затем отпустите часть (D). Шланг входит в переходник со щелчком.
7. Инструкции по подключению водяного шланга см. в пунктах 2 и 3 раздела «Подключение к водопроводному крану с резьбой».

Примечание

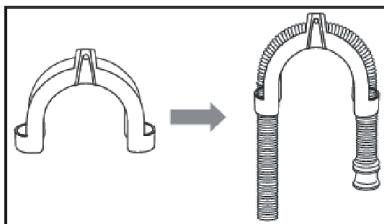
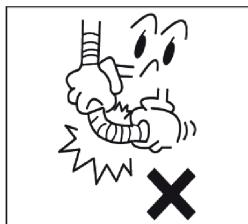
- Если после подсоединения шланга есть утечка, повторите шаги для подсоединения заливного шланга.
- Не перегибайте шланг.
- Перед каждым использованием стиральной машины тщательно проверяйте соединение заливного шланга.

Подсоедините сливной шланг

- Сливной шланг должен располагаться на высоте 65-100 см от пола, иначе может быть плохой отток воды.

Установка стиральной машины

- Вы можете использовать прилагаемую скобу крепления для сливного шланга, чтобы закрепить сливной шланг на стене, стойке или баке для стирки.
- Убедитесь, что все соединения шлангов затянуты.



Примечание

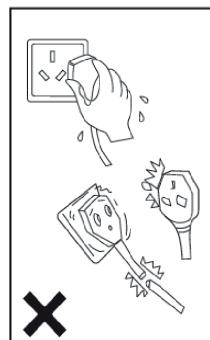
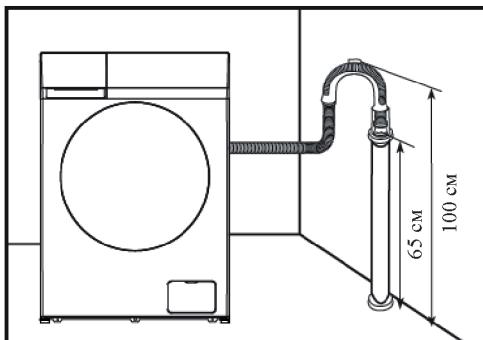
- Конец сливного шланга нельзя погружать в воду.

Подключение питания

- Поскольку максимальный ток, пропускаемый через прибор, составляет 10 А, когда вы используете функцию нагрева, убедитесь, что система электропитания (ток, напряжение питания и провода) в вашем доме соответствует стандартным требованиям к нагрузке электроприборов.
- Подключайте питание к правильно установленной и заземленной розетке.
- Убедитесь, что напряжение питания соответствует номинальному напряжению машины.
- Вилка питания должна соответствовать розетке.
- Не используйте универсальную вилку или розетку в качестве удлинителя.
- Не подсоединяйте и не вынимайте вилку мокрыми руками.

Примечания по эксплуатации

- При извлечении вилки крепко возьмитесь за вилку, а затем вытащите ее. Не тяните шнур питания с силой.
- Если шнур питания поврежден или имеет какие-либо признаки разрыва, необходимо выбрать или приобрести для замены специальный шнур питания у производителя или в сервисном центре.



Предупреждение

1. Эта машина должна быть правильно заземлена. В случае короткого замыкания заземление может снизить опасность поражения электрическим током.
2. Стиральная машина должна работать в цепи, отдельной от других электроприборов. В противном случае может сработать устройство защиты питания или перегореть предохранитель.

Примечание

Перед использованием убедитесь в правильной установке машины.

Перед первой стиркой белья необходимо запустить полный цикл стирки без белья.

Выполните следующие шаги:

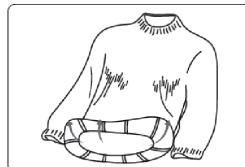
1. Подключите источник питания и воды.
2. Добавьте в лоток немного моющего средства (около 10 г) и закройте его.
3. Включите питание, поверните ручку влево/вправо, чтобы запустить машину.
4. Поверните ручку, чтобы выбрать программу «Хлопок».
5. Нажмите на кнопку (запуск/остановка).
6. Эта процедура удалит оставшуюся в машине воду после пробного запуска производителя.

Сортировка одежды

Пожалуйста, внимательно прочтайте эту рекомендацию, чтобы избежать проблем со стиральной машиной и повреждения одежды.

1. Не превышайте максимальный допустимый вес загрузки барабана.
2. Рассортируйте белье по цветам и в соответствии с указаниями на этикетках. У большинства предметов одежды есть этикетка с информацией по уходу затканью на воротнике или боковом шве.
3. Убедитесь, что все карманы пусты. Посторонние предметы (например, гвозди, монеты, скрепки и т. д.) могут повредить одежду и компоненты машины.
4. Перед стиркой застегните все молнии, крючки и т.д.
5. Перед стиркой одежду следует рассортировать по цветам. Темную одежду нельзя стирать со светлой одеждой.
6. Сильно загрязненные участки, пятна и т.п. следует предварительно обработать жидким моющим средством, пятновыводителем и т.п.

7. Выверните одежду, которая легко скатывается и имеет шерстяную поверхность, прежде чем положить ее в машину.



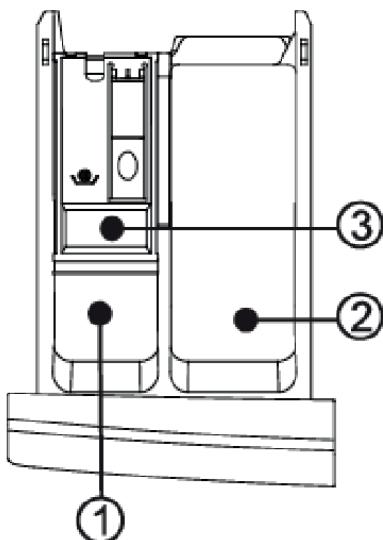
Примечание

Убедитесь, что между дверцей и уплотнителем не зажата одежда.

Добавление моющего средства

- Выдвиньте лоток для моющих средств.
- Добавьте моющее средство для предварительной стирки в отделение I.
(вариант 1: твердое моющее средство; вариант 2: жидкое моющее средство).
- Используется только для программ предварительной стирки.
- Добавьте моющее средство для основной стирки в отсек II (вариант 1: стиральный порошок; вариант 2: гель для стирки.)
- В отсек для геля для стирки следует добавлять только гель для стирки.
- Добавьте кондиционер для белья в отсек.
- Выберите подходящий тип моющего средства для различной температуры стирки, чтобы получить наилучший эффект стирки при меньшем потреблении воды и энергии.

- Моющее средство/кондиционер следует добавлять только один раз. Обратитесь к инструкциям производителя по дозировке моющего средства/кондиционера.
- Чрезмерное количество моющего средства образует много пены, переливается через край и препятствует его растворению, что приводит к затруднениям при ополаскивании.



1. Предварительная стирка I: моющее средство
2. Основная стирка II: моющее средство
3. Кондиционер

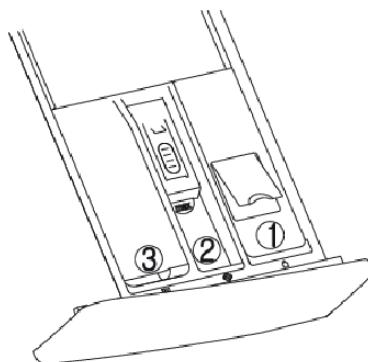
Использование стирального порошка или кондиционера (вручную)

Если вы хотите использовать стиральный порошок или кондиционер, нажмите кнопку, чтобы отключить функцию автоматического добавления. (LED-индикатор затухает) Выберите моющее средство без образования пены или с низким образованием пены, которое подходит для стиральных машин с передней загрузкой. Добавляйте соответствующее количество средства на одну стирку – оно указано в руководстве.

Чрезмерное количество стирального порошка приведет к образованию большого количества пены. Это усложнит и полоскание (применимо только в случае моделей с функцией автоматического дозирования).

Примечание

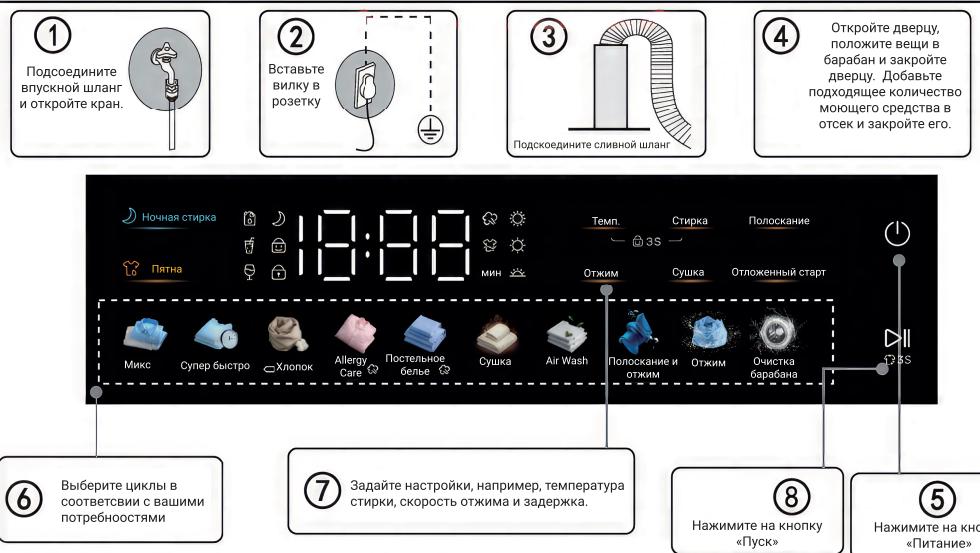
1. При первом использовании геля для стирки и функции автоматического выпуска запустите программу «Супер быстрая», чтобы промыть трубу и барабан.
2. При извлечении отсека для геля для стирки небольшое количество средства может попасть в сливной отсек. Постарайтесь не извлекать этот отсек слишком часто, чтобы снизить расход геля для стирки.
3. Количество кондиционера на стирку указано в руководстве. Применение чрезмерного количества кондиционера может разрушить искусственное волокно.
4. Уровень жидкости не должен превышать максимальную отметку отсека.
5. Перед добавлением в отсек разбавьте кондиционер или отбеливатель.



1. отсек для геля для стирки: гель для стирки
2. отсек для кондиционера: жидкий кондиционер
3. отсек для стирального порошка: порошок или гель для стирки

Описание эксплуатации стиральной машины

Пошаговое руководство по эксплуатации стиральной машины

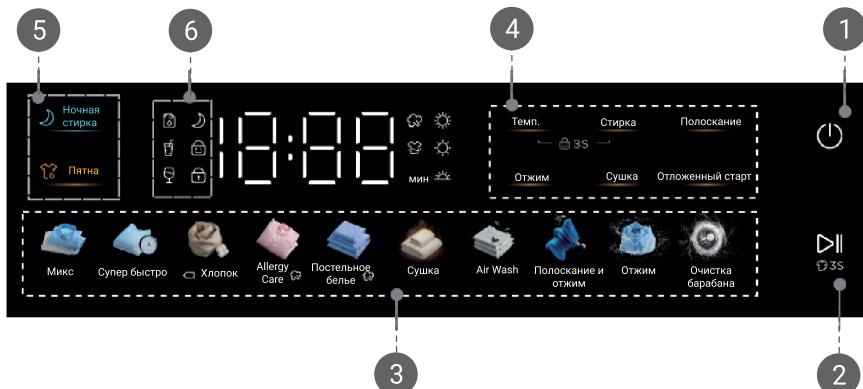


Руководство по циклам стирки в стиральной машине

Описание панели управления

На рисунке ниже изображен пример пульта управления стиральной машиной. Обратите внимание, что рисунок приведен в справочных целях – внешний вид пульта может отличаться в зависимости от стиральной машины (в случае изменения панели компания не обязуется уведомить об изменении).

Руководство по циклам стирки в стиральной машине



1. Кнопка питания

- Чтобы включить или выключить машину, зажмите кнопку питания на 2 секунды.
- При нажатии на кнопку питания машина включится. Машины выключаются автоматически в случае отсутствия каких-либо действий в течение 10 минут.

Описание панели управления

2. Кнопка запуска/остановки

- Когда стиральная машина в режиме ожидания, нажмите на эту кнопку, чтобы запустить или приостановить работу. При запуске машины индикаторы на экране начнут мигать. При остановке машины индикаторы будут гореть постоянно.
- Зажмите кнопку питания на 3 секунды, чтобы активировать дверной замок. Можно использовать функцию добавления вещей.
- Необходимо отметить, что в случае использования добавления вещей во время стиркине безопасно открывать дверцу при высоком уровне воды или высокой температуре в барабане.

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

3. Область отображения цикла

- Область отображения цикла.
- При выборе цикла значок цикла начнет мигать. Значки невыбранных циклов будут гореть, не мигая.

4. Область функциональных кнопок

- Область отображения функциональных кнопок.
- Если вы выберете ту или иную функцию, на дисплее отобразятся соответствующие параметры.

Стирка, полоскание, скорость, температура

- Нажмите на один из вариантов — «Стирка», «Полоскание», «Скорость» и «Темп.», — и на дисплее отобразятся соответствующие параметры.
- Стирка: возможность непрерывной регулировки. При каждом нажатии будет циклически выполняться переключение времени стирки «по умолчанию» ~ «максимум» ~ «минимум». В случае выбора минимального времени стирки этап основной стирки не будет выполняться. Эта функция недоступна для некоторых циклов.
- Полоскание: возможность непрерывной регулировки. При каждом нажатии будет выполняться циклическое переключение «по умолчанию» ~ «максимум» на одну единицу. В разных циклах минимальное и максимальное количество промывок отличается.
- Скорость: возможность непрерывной регулировки. При каждом нажатии будет выполняться циклическое переключение от 0 до максимального значения. В разных циклах максимальная скорость отличается.

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

- Темп.: возможность непрерывной регулировки. При каждом нажатии будет выполняться циклическое переключение «без нагрева» («--»)\20\30\40\60\95°C. В разных циклах максимальная температура отличается.

Задержка, уровень сушки

- Нажмите на «Задержка» или «Уровень сушки». На дисплее отобразятся соответствующие параметры.
- Задержка: время от текущего момента до завершения выбранного цикла.
Например, в случае задания задержки, равной 3 часам, цикл стирки завершится через 3 часа. Нажимайте на кнопку задержки, чтобы задать задержку, равной 24 часам. Также можно повторно выбрать цикл или нажать на кнопку питания, чтобы перезапустить машину и отметить задержку.
- Уровень сушки: непрерывно регулируемый параметр. При нажатии выполняется переключение режима сушки - «Стандарт», «Интенсивная», «Слабая», «Без сушки». Функция сушки доступна не для всех программ стирки – это зависит от настроек напанели компьютерного управления.
 - ☀ «Стандарт» - стандартная программа сушки вещей;
 - ☀ «Интенсивная» - возможно надеть вещи сразу после завершения программы сушки;
 - ☀ «Слабая» - следует повесить одежду для сушки после завершения программы;

Защита от детей

- Во время работы машины зажмите кнопки температуры и стирки на 3 секунды, чтобы включить или выключить функцию защиты от детей.
- Когда эта функция включена, все кнопки заблокированы (кроме кнопки питания).
- После завершения цикла функция защиты от детей автоматически отключится.

5. Ночная стирка, пятна

- В режиме ожидания после выбора программы нажмите на кнопку ночной стирки. Во время выполнения этой программы будет активна только сигнализация;
- Пятна: После задания программы в режиме ожидания нажмите на кнопку «Пятна», чтобы выбрать удаление пятен от фруктов (после выбора стирки для удаления пятен от фруктов загорится значок удаления пятен от фруктов. При повторном нажатии на кнопку удаления пятен значок начнет мигать и покажет переключение на удаление пятен крови), пятен от вина и стандартный режим.

6. Дисплей

- Отображает температуру («-» при отсутствии нагрева), скорость отжима, оставшееся время (задержку), предупреждения и т. д.
- Информацию о значках на дисплее см. в разделе «Описание дисплея» в этом руководстве.

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

Описание циклов стирки

- Эффективность и качество стирки определяются качеством используемого моющего средства. Используйте только моющие средства, одобренные для машинной стирки.
- При необходимости используйте специальное моющее средство, например, для синтетических и шерстяных тканей.
- Всегда помните о рекомендациях производителя моющих средств.
- Не используйте химические чистящие средства, такие как трихлорэтилен и аналогичные продукты. Выбирайте лучшее моющее средство.

Программа	Время	Скорость отжима	Температура
Микс	2:29	0/400/800/1000	(-) /20/30/40
Быстрая стирка	2:09	0/400/800/1000	(-)
Хлопок	4:18	0/400/600/800/1200	(-) /30/40/60/95
Allergy Care	3:14	0/400/800/1200	(-) /20/30/40/60
Постельное белье	3:17	0/400/800/1000/1200	(-) /20/30/40/60
Сушка	2:00	0/400/600/800/1200	-
Air Wash	0:35	-	-
Полоскание и отжим	2:09	0/400/800/1200	(-)
Отжим	2:01	0/400/800/1200	(-)
Очистка барабана	1:36	800	60/95

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

RU

Цикл	Ткани, подходящие для стирки	Настраиваемая температура (°C)	Настраиваемая скорость (об./мин.)	Рекомендуемая макс. нагрузка для стирки (кг)	Рекомендуемая макс. нагрузка для сушки (кг)	Опция сушки выбираемая
Микс	Для смешанной стирки одежды из хлопка и искусственного волокна	--/20/30/40	0/400/800/1000	7	3	✓
Супер быстро	Для стирки одежды с небольшими загрязнениями, легкой летней одежды и новой одежды	--	0/400/800/1000	2	0,5	✓
Хлопок	Для стирки хлопковой ткани	/20/30/40/60/95	0/400/600/800/1200	10,5	6	✓
Allergy Care	Для стирки детской одежды	--/20/30/40/60	0/400/800/1200	5	2,5	✓
Постельное белье	Для стирки постельного белья/домашнего текстиля	--/20/30/40/60	0/400/800/1000/1200	8	4	✓
Сушка	Для сушки обычной одежды.	--	--	0	6	✓
Air Wash	Для одежды, с которой нужно удалить запахи и складки	--	--	0	3	✓
Полоскание + отжим	Для полоскания и отжима одежды	--	0/400/800/1200	10,5	6	✓
Отжим	Для отжима одежды	--	0/400/800/1200	10,5	6	✓
Очистка барабана	Перед очисткой барабана убедитесь, что он пуст.	60/95	800	0	0	✓

Описание циклов стирки

Примечание

- При стирке вещей с небольшими загрязнениями вы можете контролировать время и параметры каждого цикла. При стирке сильно загрязненных вещей рекомендуем уменьшить загрузку или выбрать более длительный цикл.

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

- В некоторых циклах стиральная машина способна измерять вес ткани. Когда вы запустите функцию измерения веса ткани, на дисплее загорится индикатор, а на дисплее остановится отсчет времени. После взвешивания ткани в течение 2–3 минут стиральная машина покажет обновленное время стирки.
- Стиральная машина оснащена функцией защиты от разбалансировки, которая перераспределяет и высвобождает вещи внутри барабана, что увеличивает время стирки.
- Не прикасайтесь к машине во время программы сушки, чтобы не обжечься!
(Подходит для сушилок)

Меры предосторожности при сушке

Текстиль, который не подходит для сушки:

- Текстиль с маркировкой «Не сушить»;
- Текстиль с добавлением шерсти и кашемира, так как может произойти усадка;
- Тонкий текстиль (например, шелк), так как он может помяться;
- Текстиль с полимерным каучуком или подобными материалами;
- Текстиль, обработанный горючим растворителем (например, моющим средством и маслом), так как может произойти взрыв;
- Сушка слишком мокрой одежды приведет к увеличению потребляемой электроэнергии, времени сушки, а также к плохому результату сушки.

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

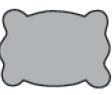
Меры предосторожности при сушке

- При использовании функции сушки вес белья для сушки не должен превышать максимальную номинальную мощность сушки, в противном случае результат сушки может быть плохим;
- Плохой результат сушки может быть вызван неравномерным входом воды и низким напором воды;
- Разделите белье на партии, если его вес превышает максимально допустимую мощность сушки;
- Убедитесь, подходит ли одежда для сушки, не смешивайте при сушке одежду из разных материалов;
- Сушите одежду из специальных материалов (например, хлопок/ткань/пуховик/нижнее белье и т.д.) после выбора соответствующей программы стирки;
- Выберите максимальную скорость отжима выстиранного вручную белья, чтобы улучшить качество сушки и сократить время сушки;
- Программа автоматического осушения будет запущена при запуске программы сушки. Отображаемое время зависит от распределения белья. Правильность добавления и уменьшение количества одежды могут улучшить эффективность сушки;
- Оставшееся время сушки является приблизительным, оно может быть сокращено или увеличено в зависимости от материала одежды или степени сушки;
- Одежда после сушки может давать усадку или деформироваться в зависимости от материалов и компонентов одежды;

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

- Не прикасайтесь к дверце и не открывайте ее во время сушки во избежание ожога;
- Откройте дверцу после сушки, выньте одежду (особенно одежду с металлическими молниями) после того, как она остынет, во избежание ожога;
- Время сушки зависит от выбранного пользователем времени или времени, автоматически определенного программой;
- Машина сушит белье по принципу конденсации. Для повышения эффективности сушки необходимо неоднократно наливать или сливать воду. Эта рекомендация не применяется в случае поломки машины!

Приблизительный вес текстиля (высушенный)

			
Нижнее белье (хлопок, около 50 г)	Полотенца (хлопок, около 70 г)	Футболки (хлопок, около 150 г)	Рубашки (хлопок, около 200 г)
			
Носки (смешивание, около 50 г)	Подгузники (около 100 г)	Нижнее белье с длинными рукавами (хлопок, около 150 г)	Рабочая одежда (около 600 г)

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

RU

Общее руководство по сушке текстиля

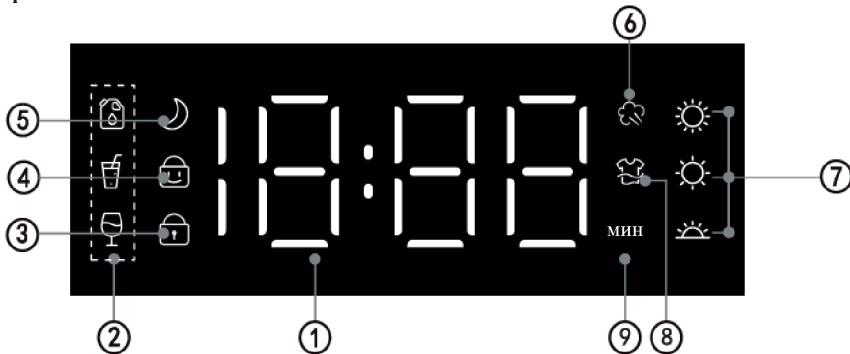
Рекомендуемая программа сушки для обычных тканей

Текстиль	Приблизительный вес текстиля (высушенный)	Приблизительный вес текстиля (высушенный)	Приблизительный вес текстиля (высушенный)	Рекомендации
Постельное белье	Постельное белье	Интенсивная	≤2 шт.	Текстиль легко скручивается, от этого он может полностью высохнуть.
Рубашки	Микс	Слабая	≤4 шт.	Слабая сушка для последующей гладки влажного белья
Термобелье	Хлопок	Интенсивная	≤3 шт.	Текстиль плотный, дополнительная сушка может сделать его полностью сухим.
Нижнее белье, одежда для сна	Хлопок	Стандарт	≤5 шт.	Качество сушки лучше всего при меньшем количестве предметов одежды
Верхняя одежда (весенне-осенняя)	Хлопок	Стандарт	≤5 шт.	Качество сушки лучше всего при меньшем количестве предметов одежды
Верхняя одежда (зимняя)	Хлопок	Интенсивная	≤2 шт.	Текстиль плотный, дополнительная сушка может сделать его полностью сухим.
Детская одежда	Allergy Care	Стандарт	4~10 шт.	Качество сушки лучше всего при меньшем количестве предметов одежды
Спортивная одежда	Микс	Стандарт	≤5 шт.	Ткань не выдерживает высокую температуру. Активируйте холодную сушку.
Полотенца, банные полотенца	Хлопок	Стандарт	4~8 шт.	Качество сушки лучше всего при меньшем количестве предметов одежды.
Джинсы	Микс	Стандарт	4~10 шт.	Качество сушки лучше всего при меньшем количестве предметов одежды.
Футболки	Супер быстрая стирка	Стандарт	4~15 шт.	Качество сушки лучше всего при меньшем количестве предметов одежды.

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

Описание дисплея

На рисунке ниже изображен пример дисплея. Обратите внимание, что рисунок приведен в справочных целях – внешний вид пульта может отличаться в зависимости от стиральной машины.



1. Дисплей

Отображает время задержки, оставшееся время, предупреждения и т. д.

2. Пятна

Выберите категорию пятен с учетом степени загрязнения одежды

Пятна от масла ⚡ → Пятна от фруктов 🍉 → Пятна от вина 🍷

3. Дверной замок

Если дверь не закрыта или не заблокирована, значок не загорается. Если дверь закрыта, значок загорится.

4. Защита от детей

Если значок загорелся, значит цикл защищен от детей. Пока цикл не будет завершен, его невозможно будет изменить

5. Ночная стирка

Если значок загорелся, это означает, что функция ночной стирки включена. В этом режиме заглушается звук кнопок, снижается скорость вращения барабана.

6. Стирка паром

Если этот значок горит постоянно, это означает, что включена функция стирки с паром.

7. Значок режима сушки

На этом дисплее отображаются значки режимов сушки:

- ⌚ «Стандарт» - стандартная программа сушки вещей;
- ☀ «Интенсивная» - возможно надеть вещи сразу после завершения программы сушки;
- ⚡ «Слабая» - следует повесить одежду сушиться после завершения программы;

При выборе этого режима сушки значок загорится и погаснет, если не выбрана сушка.

8. Время полоскания

Значок отображает время полоскания.

9. Время (мин)

Горящий значок отображает оставшееся время стирки.

Примечание

Конструкции разных моделей могут отличаться, поэтому здесь указан пример дисплея. Фактический внешний вид дисплея может быть другим.

Описание других функций

Аварийная разблокировка дверцы (недоступна в некоторых моделях)

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

- Если вы хотите достать одежду при длительном отключении электроэнергии, убедитесь, что уровень воды в барабане ниже безопасного уровня, температура ниже 40°C, а внутренний барабан не вращается, затем отсоедините сливной шланг и опустите его, замените шланг после вытекания воды;
- Откройте крышку сливного насоса в правом нижнем углу передней стороны, слегка потяните вниз стержень, услышав легкий звук, затем откройте дверцу и выньте или положите одежду;
- Замените крышку сливного насоса;
- Этот метод можно использовать только в экстренных случаях.



Функция возобновления

- Эта машина имеет функцию возобновления работы в случае отключения питания. Если в процессе работы машины произошел сбой питания или вилка отсоединилась, машина может запомнить рабочее состояние и возобновить работу после восстановления питания.

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

Функция памяти (недоступна в некоторых моделях)

- Эта машина может автоматически запоминать последний рабочий процесс. При повторном включении машина запоминает процесс стирки и настройки, введенные вами в прошлый раз (это означает, что при запуске машины по умолчанию будет выбран весь рабочий процесс последней стирки)

Определение веса одежды

- В начале стирки машина оценит вес одежды и автоматически дозирует моющее средство (при условии, что в контейнере достаточно моющего средства), а затем определит количество воды для достижения цели экономии воды.

Защита от дисбаланса

- Когда машина готова к работе, ей может потребоваться некоторое время для балансировки белья из-за сильного дисбаланса.
- Если после этого белье в барабане по-прежнему не сбалансировано, можно снизить скорость отжима, чтобы избежать сильной вибрации.
- Если белья в барабане слишком мало, барабан может не вращаться из-за защиты от дисбаланса, тогда вам следует добавить в машину больше белья, чтобы заставить барабан вращаться.

Лампочка барабана (недоступна для некоторых моделей)

- В начале программы, в конце программы и во время паузы в режиме стирки загорается лампа барабана стиральной машины. Вы можете наблюдать за положением вещей в стиральной машине и получать удовольствие от умной стирки.

Руководство по циклам стирки в стиральной машине

Примечание

Из-за обновления модели продукта конфигурация функций может отличаться от этого описания, пожалуйста, используйте фактическую функцию модели в качестве стандарта!

Техническое обслуживание

Объем обслуживания

- Стиральная машина предназначена для домашнего использования;
- Стиральная машина может стирать только одежду, подходящую для машинной стирки;
- Стиральная машина может быть подключена только к крану с холодной водой. Выберите бытовое моющее средство с низким пенообразованием и средство по уходу, подходящее для машинной стирки, продаваемое на рынке;
- Стальные проволоки в одежде будут выскакивать во время стирки. Чтобы защитить машину и одежду, не стирайте в машине одежду со стальными проволоками;
- Отключайте воду и электричество каждый раз после стирки;
- Рабочие условия:
 - Температура окружающей среды: 4-40°C;
 - Относительная влажность: ниже 95% (при температуре 25°C);
 - Держите домашних животных подальше от машины;
 - Дети или пожилые люди должны пользоваться машиной под контролем опекуна;

Техническое обслуживание

- Устанавливайте и используйте машину в помещении со сливом в полу;
- Не стирайте ковры в машине;
- Используйте Y-образное соединение для подключения шнура питания и вставьте шнур питания в трехштырьковую розетку с заземляющим проводом и убедитесь, что розетка заземлена.

Примечание: Опасность поражения электрическим током!

- Отсоедините шнур питания или отключите питание перед обслуживанием;
- Не используйте химический раствор в случае взрыва.

Очистка внешних поверхностей корпуса и панели управления

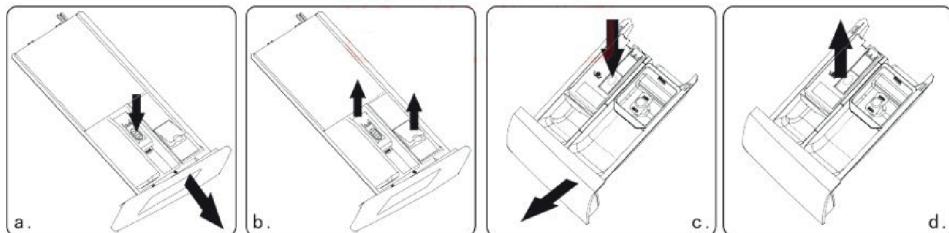
- Протрите мягкой и влажной тканью;
- Не используйте абразивное моющее средство;
- Удалите остатки моющего средства сразу после очистки;
- Не очищайте машину, распыляя на нее воду.

Очистка внутренних поверхностей барабана

- Откройте дверцу и протрите ее;
- Ржавчина: удаляйте ее моющим средством, не содержащим хлоридов, а не мочалкой из стальной проволоки.

Очистка лотка для моющих средств

- Конструкция лотка для моющего средства зависит от модели машины. Следуйте шагам и методам, показанным на рисунке ниже, чтобы очистить лоток для моющего средства:



Автоматический дозатор

Если в лотке есть остатки моющего средства или кондиционера:

- Потяните корпус и нажмите на ограничительный стержень, как показано на рисунке а(с), извлеките весь лоток;
- Откройте корпус (медленно поднимите его), как показано на рисунке б (д) и извлеките сифонную пластину (поднимите ее);
- Используйте водопроводную воду или щетку для мытья лотка для моющего средства и сифонной трубы;
- Установите на место крышку корпуса и сифонную трубку и задвиньте ящик внутрь.

Небольшое количество моющего средства попадет в емкость для воды при извлечении корпуса, это нормально. Страйтесь повторно не открывать и не закрывать лоток во избежание утери моющего средства;

Обратите внимание на разбрызгивание моющего средства, которое может вызвать неудобства при регулировке (например, при наклоне, перемещении и т. д.) машины (перед регулировкой вытяните корпус).

Восстановление после замерзания

Техническое обслуживание

Стиральная машина может замерзнуть при температуре ниже 0°C.

1. Выключите стиральную машину и отсоедините шнур питания.
2. Налейте теплую воду в водопроводный кран, чтобы ослабить водяной шланг.
3. Отсоедините водяной шланг и смочите его теплой водой.
4. Налейте в барабан теплую воду и оставьте примерно на 10 минут.
5. Снова подсоедините водяной шланг к водопроводному крану.

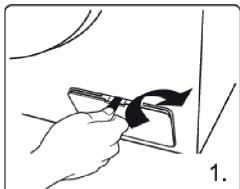
Примечание

1. При повторном использовании стиральной машины убедитесь, что температура окружающей среды выше 0°C.
2. Если ваша стиральная машина находится в помещении, где она может легко замерзнуть, полностью слейте оставшуюся воду из сливного и заливного шлангов.
3. Если стиральная машина замерзла, обратитесь к специалисту.

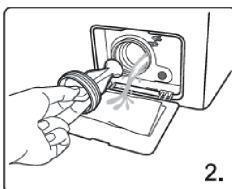
Осторожно: Остерегайтесь ожогов!

- В случае ожога необходимо провести обслуживание машины после охлаждения горячей воды;
- Перекройте кран подачи воды!

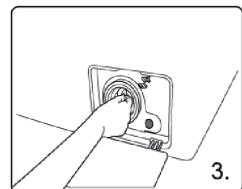
Очистка выпускного насоса (рекомендуется два раза в год)



1.



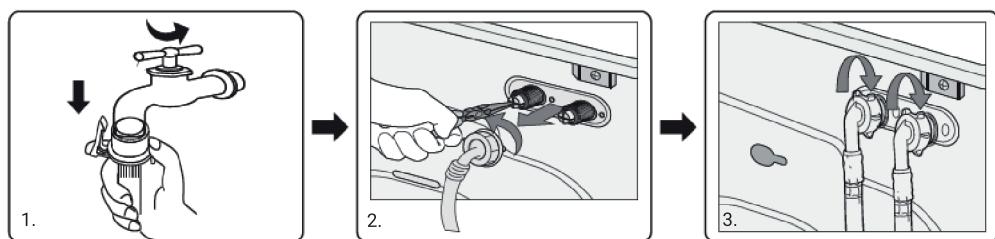
2.



3.

1. Снимите защитную крышку выпускного насоса лезвием или монетой, как показано на рисунке;
2. Отвинтите крышку насоса (остерегайтесь остатков воды), выньте остатки одежды и полностью очистите ее, пока лопасть не сможет свободно вращаться;
3. Установите крышку насоса и закрутите ее, чтобы убедиться в отсутствии утечки воды, как показано на рисунке. Наденьте защитную крышку!

Очистка входного фильтра (рекомендуется два раза в год)



1. Закройте кран, разберите заливной шланг и очистите фильтр щеткой;
2. Отвинтите заливной шланг в задней части машины и вытащите фильтр плоскогубцами; установите его на место после очистки;
3. Снова соедините его с наливным шлангом и откройте кран, чтобы проверить, нет ли утечки.

Анализ и устранение распространенных неисправностей

Следующие явления могут не являться неисправностями. Перед отправкой машины на техническое обслуживание убедитесь в наличии неисправности, руководствуясь следующим списком. В случае подтверждения неисправности, свяжитесь с нашим отделом послепродажного обслуживания, а не ремонтируйте самостоятельно. Отсоедините шнур питания и закройте кран перед проверкой, чтобы обеспечить безопасность.

Проблема	Возможная причина
Осталось немного воды в сливном шланге и в машине при первом использовании	Это нормально, вода осталась после предпродажной проверки.
Машина не работает	Электричество отключено или мощность ненормальная? Шнур питания правильно вставлен в розетку? Силовой предохранитель или автоматический выключатель в хорошем состоянии? Выключатель питания нажат? Водопроводный кран открыт? Резервирование установлено? Нажата клавиша «Пуск/Пауза»?
Кнопки не работают	Установлена ли функция «Блокировка от детей»? Нажмите кнопку «Пуск/Пауза» перед выбором других функций после запуска машины.
Утечка воды через кран	Подходит ли форма крана? Соединитель заливного шланга установлен правильно? Водопроводный кран поврежден?
Посторонний шум	Машина наклонена и трястется? Есть ли монеты, молнии или другие посторонние предметы? Это вызвано пуговицами или молниями?

Вода не поступает или поступает слишком медленно	Кран открыт? Подача воды отключена? Впускной клапан заблокирован? (очистите впускной клапан) Кран воды и впускной шланг замерзли? Выбрана функция консервации? Нажата клавиша «Пуск/Пауза»? Перегиб наливного шланга? Напор воды слишком низкий?
Вода вытекает при заливе	Высота установки сливного шланга меньше 65 см? Горловина сливного шланга погружена в воду?
Плохой результат стирки	Соответствует ли дозировка моющего средства? Правильно ли выбрана программа?
Машина стирает медленно	Объем белья превышает стандартную вместимость стирки?
Машина останавливается во время работы	Внезапно отключили электричество или воду? Нажата кнопка «Пуск/Пауза»?
Машина не обезвоживает	После установки времени осушения требуется некоторое время для обезвоживания. Одежда скручена или завязана узлами?
Шум, вибрация и смещение при осушении	Шумит,ibriрует и смещается во время осушения при ровно установленной машинке? (отрегулируйте опорные ножки) Одежда скручена или завязана узлами? Машина соприкасается другими объектами? Посторонние предметы не попали внутрь?
Плохой результат осушения	Результат осушения зависит от одежды.

Информационные коды

Примечание

- При выборе процедуры сушки откройте вентиль, иначе может прозвучать сигнал.
- Если на дисплее слишком долго отображается «Горячо», это может означать, что заглушка закрыта, и пар не может выходить.

Дисплей	Значение	Способы устранения
E1	Тайм-аут заливки	Проверьте, открыт ли кран, не слишком ли низкое давление воды и не ли перебоев с водой. Если неисправность сохраняется, свяжитесь с нами для проведения технического обслуживания.
E2	Тайм-аут слива	Очистите фильтр сливного насоса, проверьте, не засорен ли сливной шланг. Если неисправность сохраняется, свяжитесь с нами для проведения технического обслуживания.
E3	Ошибка блокировки	Закройте дверцу. Если неисправность сохраняется, свяжитесь с нами для проведения технического обслуживания.
E4	Оповещение о проливе	Продолжайте работу после автоматического слива воды до уровня воды для стирки. Если неисправность сохраняется, свяжитесь с нами для проведения технического обслуживания.
E5	Неисправность двигателя	Свяжитесь с нами для технического обслуживания.
E6	Неисправность нагревательной трубки	Свяжитесь с нами для технического обслуживания.

E7	Неисправность термодатчика	Свяжитесь с нами для технического обслуживания.
E8	Несоответствие программного/аппаратного обеспечения на материнской плате и пластине инвертора частоты	Свяжитесь с нами для технического обслуживания.
E9	Сбой связи с пластиной инвертирования частоты	Свяжитесь с нами для технического обслуживания
E10	Неисправность пластины инвертирования частоты	Пожалуйста, свяжитесь с техническим специалистом.
E13	Неисправность вентилятора сушки	Пожалуйста, свяжитесь с техническим специалистом
E14	Неисправность сушильного нагревателя	Пожалуйста, свяжитесь с техническим специалистом
E15	Неисправность термодатчика в выпускном отверстии для осушающего воздуха	Пожалуйста, свяжитесь с техническим специалистом.

E16	Неисправность термодатчика на входе воздуха для сушки	Пожалуйста, свяжитесь с техническим специалистом.
E91	Сбой связи модуля сушки	Пожалуйста, свяжитесь с техническим специалистом.
nSP	Ошибка слива воды	При перегрузке эксцентриковой силы, пожалуйста, разбросайте одежду или добавьте немного одежды; перезапустите программу после добавления одежды. Если неисправность сохраняется, свяжитесь с нами для проведения технического обслуживания.
EP	Выполнение процедуры не соответствует циклу, указанному переключателем.	Поверните переключатель циклов на цикл, соответствующий выполняемой процедуре.

Примечание:

- Пожалуйста, обратитесь к фактически приобретенной модели, чтобы узнать о неисправности, отображаемой здесь.
- Различные модели имеют разные индикаторы неисправности.

Этикетка по уходу за тканью

	Прочный материал		Можно гладить при температуре не выше 100°C.
	Деликатная ткань		Глажка запрещена
 	Изделие можно стирать при температуре 90°C.		Возможна химчистка любым средством
 	Изделие можно стирать при температуре 60°C.		Химчистка с перхлоридом, бензином для зажигалок, чистым спиртом или только R113
 	Изделие можно стирать при температуре 40°C.		Сухая чистка только авиационным топливом, чистым спиртом или R113
 	Изделие можно стирать при температуре 30°C.		Не подвергать химчистке
	Вещь можно стирать вручную		Сушить на горизонтальной поверхности
	Только химчистка		Можно повесить для сушки
	Можно отбеливать в холодной воде		Сушить на вешалке
	Не отбеливать		Сушка в сушильной машине при нормальной температуре
	Можно гладить при температуре не выше 200°C.		Сушка в сушильной машине при низкой температуре
	Можно гладить при температуре не более 150°C.		Не сушить в сушильной машине

Сортировка одежды

- Не превышайте максимальную загрузку для стирки;
- Выньте из одежды все посторонние предметы, такие как скрепки, монеты и т. д., во избежание повреждения одежды и машины;

Приложение

- Завяжите галстук, застегните пуговицы, застегните молнию и зашейте одежду. Положите мелкие предметы (например, носовой платок, перчатки, носки и т.д.), вывернутую и носкую одежду в стиральную сетку перед стиркой. Одежда в сетке должна весить не более 400 г и стираться вместе с другой одеждой;
- Смешивайте мелкие предметы одежды с большими;
- Закройте дверцы. Убедитесь в отсутствии одежды между уплотнителем и дверцей.

Размещение отсортированных вещей

- Сортируйте одежду в соответствии с информацией, предоставленной производителем, такой как этикетки для стирки, типы тканей, цвет и регулируемая температура стирки и т. д.
- Проверьте, не поблек ли цвет одежды при первой стирке;
- Не помещайте одежду в машину на длительное время, так как она может заплесневеть и оставить пятна.
Стирайте вещи своевременно.
- Стирайте одежду в соответствии с температурой, в противном случае возможно изменение цвета или деформация;
- Не стирайте водонепроницаемую одежду или изделия (например, лыжный костюм, дождевик, занавеску и т. д.)

Меры предосторожности, касающиеся электрических компонентов

Во избежание возгорания, поражения электрическим током и других несчастных случаев помните следующее:

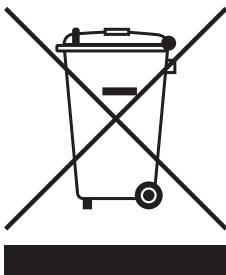
- Можно использовать только напряжение, указанное на этикетке мощности. Если вы не уверены в напряжении дома, обратитесь в местное бюро электроснабжения.
- Когда вы используете функцию нагрева, максимальный ток через стиральную машину достигает 10А. Поэтому, пожалуйста, убедитесь, что блоки питания (ток, напряжение и кабель) соответствуют требованиям к нормальной нагрузке для машины.
- Защитите шнур питания должным образом. Кабель питания должен быть хорошо закреплен, чтобы он не задел людей или другие предметы и не был поврежден. Особое внимание следует уделить расположению вилки.
- Не перегружайте настенную розетку и не удлиняйте кабель.
- Перегрузка проводки может привести к возгоранию или поражению электрическим током. Не выдергивайте вилку из розетки мокрой рукой.
- Для обеспечения безопасности вилка шнура питания должна быть вставлена в розетку с заземлением. Внимательно проверьте и убедитесь, что ваша розетка правильно и надежно заземлена.

Защита окружающей среды

- Стиральная машина изготовлена из материалов, пригодных для повторного использования. Если вы решите утилизировать эту стиральную машину, соблюдайте местные правила утилизации отходов. Отрежьте шнур питания, чтобы стиральная машина не могла быть подключена к сети. Снимите дверцу, чтобы мелкие животные и дети не могли застрять внутри стиральной машины.

Приложение

- Не превышайте количество моющего средства, рекомендованное производителем моющего средства.
- Используйте пятновыводители и отбеливатели перед циклом стирки только в случае крайней необходимости.
- Экономьте воду и электроэнергию, стирая только полную загрузку (точное количество зависит от используемой программы).
- Правильная утилизация данного продукта



Эта маркировка указывает на то, что данный продукт нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами.
Во избежание возможного вреда окружающей среде или здоровью человека от неконтролируемой утилизации отходов,

ответственно относитесь к их переработке, чтобы способствовать устойчивому повторному использованию материальных ресурсов. Чтобы вернуть бывший в употреблении прибор, воспользуйтесь системами возврата и сбора или обратитесь к продавцу, у которого был приобретен прибор. Они могут принять этот прибор для экологически безопасной переработки.

Примечание

Программа проверки энергии:

Стадия стирки: Хлопок 60°C+1200 об/мин

Стадия сушки: только сушка+стандартная сушка+без отжима

- Торговая марка: GRESSEL
- Модель: UHS603
- Номинальная максимальная загрузка для стирки - 10,5 кг
- Номинальная максимальная загрузка для сушки: 6,0 кг
Класс эффективности стирки: А
- Класс энергоэффективности: В
- Экомаркировка ЕС: Н/Д
- Потребление электроэнергии в год - 1620 кВт*ч,
потребление воды в год - 36000 л (расчетный ежегодный расход, 4 человека, стирка и сушка (200 циклов)).
- Фактическое потребление воды будет зависеть от того, как используется прибор.
- Потребление электроэнергии в год - 240 кВт*ч,
потребление воды в год - 12000 л (расчетный ежегодный расход, 4 человека, стирка, без сушки (200 циклов)).
- Фактическое потребление воды будет зависеть от того, как используется прибор.
- Класс эффективности отжима и сушки В по шкале от G (наименее эффективный) до A (наиболее эффективный).
Остаточное содержание влаги после отжима - 53%
- Максимальная скорость отжима: 1200 об/мин

Приложение

Стандартная программа	Загрузка	Потребление энергии	Потребление воды	Окончательная влажность	Время программы
Стадия стирки: Хлопок 60°C+1200 об/мин					
Стадия сушки: Только сушка+стандартная сушка+без отжима	10,5 кг	8,10 кВтч	180 л	53%	920 мин

- Продолжительность нерабочего режима: 10 минут
- Энергопотребление в выключенном состоянии: 0,5 Вт
- Потребляемая мощность в нерабочем режиме: 1,0 Вт
- Акустический шум (стирка): 62 дБ
- Акустический шум (отжим): 76 дБ
- Акустический шум (сушка): 65 дБ

Примечание

Испытания проводились в соответствии с ДИРЕКТИВОЙ КОМИССИИ 96/60/ЕС от 19 сентября 1996 г., реализующей Директиву Совета 92/75/ЕЭС в отношении маркировки энергопотребления бытовых комбинированных стирально-сушильных машин. Установка осуществляется в соответствии с руководством пользователя.

Фактические параметры будут зависеть от того, как используется прибор, и могут отличаться от параметров, указанных в таблице выше.

Уровень акустического шума в воздухе во время стирки/отжима/сушки для стандартной программы стирки хлопка при температуре 60°C при полной загрузке.

ПРОИЗВОДИТЕЛЬ:

TCL Home Appliances (HeFei) Co., Ltd (No.8C104-002809)
No.10 Yunhu Road, Economic Development Zone,
Hefei City, Anhui, P.R.China

**ИМПОРТЕР В РФ:**

ООО «Трейдинг-БТ». 109316, г. Москва,
вн.тер.г. муниципальный округ Текстильщики,
пр-кт Волгоградский, д. 47, этаж 4,
помещ. А, офис 403А.

**ИМПОРТЕР В КАЗАХСТАНЕ:**

ТОО «Foreign Trade company»,
БИН 190940025588. Республика Казахстан,
г. Алматы, проспект Назарбаева, дом 65, каб. 519.



Сделано в Китае